



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ



GENERAL

A/2268
24 November 1952
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

DOCUMENTS
INDEX UNIT

MASTER

25 NOV 1952



Седьмая сессия
Пункт 42

БЮДЖЕТНАЯ СМЕТА НА 1953 ФИНАНСОВЫЙ ГОД

Раздел 31а - Расходы по сооружению зданий Центральных учреждений

Семнадцатый доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам седьмой сессии Генеральной Ассамблеи

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел доклад Генерального Секретаря (А/С.5/511), предлагающий включить в бюджетную смету на 1953 год сумму в 1 миллион долларов по разделу 31а - Расходы по сооружению зданий Центральных учреждений.
2. В ноябре 1947 года Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального Секретаря израсходовать не более 65 миллионов долл. на сооружение зданий постоянных Центральных учреждений Организации Объединенных Наций (резолюция 182(II), пункт 3b от 20 ноября 1947 года).
3. На шестой сессии Генеральная Ассамблея увеличила эту сумму на 3 миллиона долл., доведя общую сумму до 68 миллионов долл. и с этой целью
 - а) ассигновала 1 миллион долл. по бюджету 1952 года по разделу 31а - Расходы по сооружению зданий Центральных учреждений (резолюция 592(VI) от 4 февраля 1952 г.);
 - б) уполномочила Генерального Секретаря авансировать из Фонда оборотных средств, по мере надобности, суммы, не превышающие в общей сложности 2 миллионов долл. (резолюция 585B(VI), пункт 5h, от 4 февраля 1952 г.).

4. Консультативный комитет был уведомлен, что в настоящее время состояние счетов по этой статье таково:

	(в долл.)	(в долл.)
Общая сумма расходов, утвержденная Генеральной Ассамблеей (резолюции 182(II), 585B(VI), 592(VI)		68 000 000
Уже израсходовано		<u>63 664 000</u>
Остаток на руках для завершения строительного плана		4 336 000
Предположительные расходы по 30 июня 1953 года	3 294 000	
Предположительные расходы после 30 июня 1953 года	<u>1 042 000</u>	<u>4 336 000</u>
<u>Наличные на руках:</u>		
Согласно Соглашению о займе (65 000 000 долларов)	1 336 000	
Ассигнования 1952 года	<u>1 000 000</u>	2 336 000
Предположительная сумма наличными, необходимая в период 1 января - 30 июня 1953 года		958 000

5. Говоря^{1/} о пересмотренной смете расходов по строительной программе которая была представлена Генеральной Ассамблее на ее шестой сессии,^{2/} Консультативный комитет отметил трудности, связанные с представлением конкретных и подробных рекомендаций, ввиду того что он ни в одну из стадий не был непосредственно связан с рассмотрением финансовых и бюджетных аспектов программы.

^{1/} А/2065 (пункт 4), Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестая сессия, приложения, пункт 46.

^{2/} А/1895/Add.1 (пункт 5), там же.

6. С этой оговоркой и на основе цифр, ему представленных, Консультативный комитет рекомендует ассигновать 1 миллион долл. по разделу 31a - Расходы по сооружению зданий Центральных учреждений - бюджетной сметы на 1953 год и включить в проект резолюции относительно Фонда оборотных средств на 1953 финансовый год^{3/} подпункт, предусматривающий авансирование, по мере надобности, сумм, не превышающих в общей сложности 1 000 000 долл., для покрытия расходов по завершению строительной программы.

^{3/} A/2157 (глава I, приложение III), Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, седьмая сессия, Дополнение № 7.